

Detalles sobre la explosión ocurrida en el "National City Bank" en Puerto Rico

Alrededor de 764 pulgadas de vidrio roto.—La alarma fué general.—Casas contiguas estremecidas.—Intensidad de la bomba.—Testigos que declaran.—Lo que dice el sereno del banco.

(Por correo aéreo)

SAN JUAN, P. R., enero 9. — En los precisos instantes en que nacía a la vida el año 1935, esto es, a las doce en punto, rebasando todos los estrépitos de San Juan, materialmente lanzado a la calle, sacudió la ciudad una formidable detonación que, conmoviendo su ámbito, puso pánico en todos los habitantes. Se trataba, según pudo averiguarse inmediatamente, de una bomba de gran potencia, a juzgar por su estampido, situada en el edificio del National City Bank. La bomba se puso en el ala derecha, insertándose en un agujero a manera de arpillera o respiradero que comunica con un pasillo interior. En el lugar donde se colocó el explosivo hay un muro que tiene como un pie y medio; la boca del agujero, como cuatro pulgadas. En la precitada boca del agujero había una argolla que ha desaparecido, y era el final de un tubo inserto en el muro, como de diez pulgadas de largo, que apareció después, partido por la mitad a todo lo largo.

La explosión siguió la trayectoria de derecha a izquierda, en un radio expansivo que alcanzó los tres ventanales, siendo los destrozos de arriba abajo. Los tres cuerpos del primer ventanal están absolutamente destruidos; el segundo se destruyó desde el segundo tramo hacia abajo, e igualmente está el tercero. El agujero comunicaba con el aludido pasillo donde estaban las cajas que cubren los contadores eléctricos.

Levantado el mármol del zócalo. El mármol del zócalo del edificio, inmediatamente al borde de los ventanales ha quedado levantado; mejor dicho: arrancado de la pared. La extensión de estos mármoles es, en total, como de unas 248 pulgadas de largo. El mármol no llegó a romperse, pero sus piezas han quedado absolutamente separadas de la pared bajo las presiones de hierro, cuya primera quedó absolutamente desprendida, con las asas corrugadas y otras rotas.

Como 764 pulgadas de vidrios rotos.

Realizadas las dimensiones de los ventanales, resulta que tienen alrededor de 764 pulgadas de vidrio, que quedó absolutamente roto, cayendo sobre la acera de la calle, la mayor parte de él, y otra parte en el interior del edificio. La acera del ala derecha tenía como un espesor de medio pulmo de vidrio, en una extensión de siete metros.

Un corto circuito en la calle. En la calle, al producirse la enorme explosión, se produjo en el poste de la conducción eléctrica,

CICLÓN O TERREMOTO ANUNCIASE PRÓXIMO EN SAN SALVADOR

Microsismos indicadores se registraron en el observatorio Ayagualo

SAN SALVADOR, El Salvador, enero 9 (P).—Una serie de microsismos que indican la proximidad de terremotos o ciclones en el rumbo oriental se registraron anoche en el Observatorio Ayagualo, cercano a la capital.

Delegados a la convención de caminos.

SAN SALVADOR, El Salvador, enero 9 (P).—Los doctores Héctor David Castro, actual ministro salvadoreño en los Estados Unidos, y Salvador Escalón, joven abogado y diplomático, han sido nombrados por el gobierno delegados a la convención de caminos que se efectuará en Washington del 22 al 25 de enero.

Viaja el arzobispo Belloso. SAN SALVADOR, El Salvador, enero 9 (P).—El arzobispo Belloso y Sánchez salió en jira pastoral de dos meses por las principales poblaciones del país.

Huelga marítima en Magallanes, Chile

MAGALLANES, Chile, enero 9 (P).—Todas las actividades marítimas del puerto se han visto paralizadas a causa de una huelga que incluye a los estibadores y marineros quienes piden aumento de salarios y mejores condiciones de trabajo.

Honduras proyecta instrucción religiosa obligatoria

TEGUCIGALPA, Honduras, enero 9 (P).—En congreso Ramiro Carvajal presentó al Congreso un proyecto de ley declarando obligatoria la enseñanza de la religión cristiana en todas las escuelas del país. El proyecto fué puesto a discusión.

V. IBARRA TORAJÁ CON P. M. BORJA LA CUESTIÓN CON PERÚ

A las conversaciones estará presente también el canciller ecuatoriano

GUAYAQUIL, Ecuador, enero 9 (P).—Pablo Mariano Borja, consejero de la Legación del Ecuador en Lima, regresó ayer por avión a Guayaquil llamado por el presidente Velasco Ibarra con el objeto de tratar la cuestión internacional relacionada con el Perú. El canciller vendrá también hoy de Quito con el mismo propósito.

Doblarán tarifas contra el Japón. QUITO, Ecuador, enero 9 (P).—El gobierno considera la posibilidad de recargar un ciento por ciento las importaciones del Japón.

Publican declaraciones sobre la condesa Wagner.

GUAYAQUIL, Ecuador, enero 9 (P).—Resúmenes de las declaraciones contenidas en la investigación oficial acerca de la desaparición de la baronesa de Wagner, de la Isla Floreana, han empezado a ser publicados. La declaración más interesante es la del colonel danés Rudolf Rader, quien asegura que Lorenz le contó que la baronesa Wagner y Philipson se habían embarcado en un yate inglés con rumbo a Sidney, Australia. Mientras todos creen muerta a la baronesa, Rader es el único colonel de Santa Cruz convencido de que está viva, mas siempre apoyándose en los relatos que le hizo Lorenz pocos días después de la desaparición de la baronesa.

Bogotá traslada al ministro Echeverri a Lima

RIO DE JANEIRO, Brasil, enero 9 (P).—Carlos Echeverri, Ministro de Colombia en Rio de Janeiro, anunció hoy que su gobierno lo había trasladado a Lima.

TARZAN SE CONSUELA CON UNA RUBIA



Johnny Weissmuller, actor de cine, nadador de fama mundial, y marido de la inquieta Lupa Vélez de la cual se separó recientemente, aparece aquí, al parecer muy quitado de la pena, en compañía de la atractiva rubia Betty Newell McConnell, debutante de Nueva York, en un restaurante de Hollywood, California.

"Hauptmann es John!", declaró ayer rotundamente "Jafsie" en el tribunal

(Continuación de la primera página)

poco después del secuestro; el arreglo para que le entregaran el traje de dormir como prueba de que los superiores de John tenían el niño. Después habló de las citas en el Cementerio de St. Raymond, también en el Bronx, donde en la noche del 2 de abril entregó a John una caja de madera conteniendo los \$50,000.

Describió el modo en que John aceptó la caja con el dinero; su voz, sus acciones, y después las inútiles pesquisas con el coronel Lindbergh en la costa de Nueva Inglaterra en busca del "bote Nellie", donde John aseguró que el niño se hallaba sano y salvo.

Hubo momentos en que lo cómico se mezcló a lo trágico y hasta el coronel Lindbergh se sonrojó y sonrió, pero durante casi todo el tiempo que el anciano maestro tomó para hacer su narración, el tribunal estaba en silencio.

En total, el doctor Condon identificó tres veces a Hauptmann como "John".

Al interrogarle el procurador Wilentz el doctor reveló por primera vez que en agosto último vio a John en el Bronx.

Wilentz le dirigió hábilmente hasta el pago del rescate y cuando le preguntó a quién había entregado el dinero el maestro bajó la cabeza, cambió rápidamente de expresión y sonrió de modo despectivo. Levantó de pronto la cabeza, miró a Wilentz y sacudiendo vigorosamente su dedo índice dijo:

"John es Bruno Richard Hauptmann".

El coronel Lindbergh tenía los ojos fijos en el doctor cuando éste se volvió hacia Hauptmann como reprobándolo. Este se irguió, se puso pálido y después enojado.

El sorprendente vigor de Jafsie; su torrente de detalles, su extraordinaria insistencia en definiciones precisas, sus gestos, su voz y maneras, provocaron grandes comentarios en el tribunal y de vez en cuando hasta risotadas que el Juez Trenchard sofocó al punto.

Reilly se extendió en la identificación que el doctor hizo de Hauptmann.

"Cuando Bruno Richard Hauptmann estaba preso para su extradición hace sólo dos o tres meses, en octubre, en el Bronx, usted, con el secreto encerrado en su co-

fuerte, me dijo: 'Si esto continúa presentará la moción para que se retire a un jurado'.

Wilentz ofreció retirar su oferta.

"Presenta la moción de todos modos, dijo interviniendo Lloyd Fisher, abogado de la defensa.

Reilly presentó la moción y dijo que su asociado Frederick A. Pope presentaría el punto legal.

"No es necesario, señor juez", dijo Pope.

"Creo que el anuncio del procurador general está tan fuera de orden, es tan injusto y perjudicial a los derechos del acusado que no requiere argumento", concluyó Pope.

La moción no fué aceptada, pero el magistrado Trenchard advirtió al jurado que no debía tomar en cuenta lo dicho por Wilentz sobre la carta.

En sus declaraciones el doctor relató casi palabra por palabra sus conversaciones con "John", imitó la voz de éste y dijo "que no era un buen cómico".

Describió sus ruegos para que el niño fuera devuelto y su tono asumió un dejo suplicante.

La narrativa continuó hasta el traje de dormir, la dificultad de reunir el dinero y al fin la despedida de los dos medidores.

"Nos dimos la mano y nos separamos, terminó el doctor. No quise apoderarme de él. Yo quería al niño, pero no me importaba él".

La corte se declaró en receso a las 4.28 estando todavía el doctor bajo el contra-interrogatorio de Reilly.

Este último manifestó que pensaba ser candidato para juez del condado de Kings, en Nueva York.

Agregó que después del juicio (sigue en la octava página)

Los republicanos consideran leyes pedidas por el Gob.

Estos decidirán además cuáles proyectos deben ser presentados por ellos

ALBANY, N. Y., enero 9. (P).—La legislatura del estado de Nueva York ha empezado a considerar en la sesión de este día algunas medidas legislativas sobre la leche, las carreras de caballos y las inversiones en hipotecas.

La sesión se suspendió temprano para dar una oportunidad a los legisladores republicanos para que se reunieran a fin de decidir hasta dónde podrán llegar en cuanto a la legislación solicitada por el gobernador Lehman en su mensaje a la legislatura, y sobre que proyectos serán presentados por los legisladores republicanos en la presente sesión.

Uno de los sucesos de la sesión de hoy fué la aprobación por unanimidad de una resolución que habrá de ser enviada al congreso declarándose la legislatura de Nueva York en favor de que el gobierno federal controle la industria de armamentos y municiones. Esta resolución fué presentada por Julius S. Berg, demócrata de la ciudad de Nueva York, quien perdió una pierna durante la Guerra Europea.

Después de un acalorado debate el Senado adelantó una ley solicitada por el gobernador Lehman para que el gobierno del estado controlara la leche por un término de un año más. Se cree que el martes entrante se votará sobre este asunto.

Durante el curso de dicha discusión el senador Philip M. Kleinfeld de Nueva York dijo que el grupo de los monopolios de la leche estaban controlando la legislación del estado.

Mr. Kleinfeld declaró que hay un grupo de pandilleros que está sacando alrededor de cien mil dólares anuales de los pobres propietarios de fincas en la zona rural del estado.

Han sido solicitados más poderes para la Comisión de Carreras de Caballos en el estado de Nueva York por medio de enmiendas que fueran presentadas por el senador John J. Dunningan, líder de la mayoría en el Senado. Mr. Dunningan propuso que se diera autoridad a esta comisión para que se redactaran leyes para los hipódromos, investigara los libros de los mismos a la vez que recaudara los impuestos sobre éstos.

Bramaba un toro salvaje... y era una rana

BUENOS AIRES, Argentina, enero 9 (UP).—Durante más de una semana los habitantes de San Vicente habían estado perturbados por un pavoroso "mduuu..." más alto según decían ellos que el bramido de un toro salvaje. Quinientas personas salieron en expedición para dar caza al "monstruo".

La captura de una rana gigante en una laguna ayer en la tarde devolvió la tranquilidad al pueblo.

Témese por la vida de algunas personas que se quemaron en Hudsonville

HUDSONVILLE, Michigan, enero 9 (P).—Diecisiete personas recibieron quemaduras en el día de hoy, algunas de ellas de carácter tan serio que posiblemente mueran, cuando un camión cargado de pinturas explotó en una carpeta que conecta esta ciudad con Zeeland. Muchas de las personas que se encontraban en el sitio recibieron quemaduras al ser mojadas con el líquido inflamado.

Ola de calor abrasa a la Argentina

BUENOS AIRES, enero 9. (P).—Una ola abrasadora de calor se ha dejado caer sobre la Argentina, haciendo subir la temperatura en Buenos Aires a 96 grados Fahrenheit y en Córdoba a 102 grados. Temperaturas de más de 100 grados han sido reportadas también desde el Chaco.

Aquí está la manera de Tratar la Hernia

Un Maravilloso Tratamiento Casero que Cualquiera Puede Usar En Todas las Hernias, Grandes o Pequeñas.

NO CUESTA NADA EL PROBARLO

Miles de herniados, mujeres y hombres, se alegrarán de saber que el plan completo por el cual el capitán Collins se curó de hernia doble, la que le tenía incapacitado y en cama durante varios años, se mandará gratis a todos los que le escriban solicitándolo.

Sólo mande su nombre y dirección al Capt. W. A. Collins, Box 463-A, Watertown, N. Y. No le costará un centavo y puede que le valga una fortuna. Cientos nos han comunicado ya resultados satisfactorios después de esta prueba gratis. Pídanla en seguida—AHORA—antes de que usted tire este periódico.

El ministro de Hacienda del Brasil viene a conferenciar con los banqueros aquí

RIO DE JANEIRO, enero 9. (P).—Arturo Souza-Costa, ministro de Hacienda del Brasil, saldrá mañana a la cabeza de una delegación de cinco financieros brasileños que vienen a Nueva York a discutir con once grupos bancarios una revisión del plan por medio del cual el Brasil reanuda el servicio parcial sobre su deuda extranjera de 1,500,000,000 de dólares. De Nueva York se dirigirán a Londres para consultar con los banqueros de allí.

Los otros delegados que vienen con Souza-Costa son Valentin Boucas, cuyas negociaciones con los mismos banqueros en 1933 dieron por resultado el plan actual; Marcos Souza-Dantas, cuya renuncia el 5 de enero como director de la oficina del Cambio le fué aceptada; Sebastião Sampaio, jefe del Departamento Comercial de la Secretaría de Relaciones y ex-Cónsul General en Nueva York; y Paulo Federico Magalhães, técnico del Ministerio de Hacienda.

De Nueva York, Souza-Costa y Souza Dantas continuarán a Londres, entendiéndose que allí explicarán a los banqueros que Brasil no está en situación de efectuar los pagos ascendentes a 7,317,000 de libras esterlinas que se vencen en 1935 por servicio de la deuda.

Ayer murió el juez J. E. Corrigan a los 60 años

El juez Joseph E. Corrigan de la corte de Sesiones Generales de la ciudad de Nueva York, murió a las primeras horas de la mañana de ayer en su residencia. Este tenía sesenta años de edad y estaba en aparente buen estado de salud.

Cuando se sintió malo, la familia envió por el doctor T. Darcy Lucas, quien nada pudo hacer por el paciente, quien dejó de existir a las 4 y veinte minutos de la mañana.

Ejecutaron en la Argentina al cabo Paz

BUENOS AIRES, Argentina, enero 9 (P).—Luis Paz, suboficial del ejército argentino, fué llevado al paredón hoy en Santiago del Estero y fusilado por el delito de haber dado muerte al capitán Carlos Sabella, del 18°. Regimiento de Infantería. Paz había sido juzgado en consejo de guerra y condenado a la pena capital, y el presidente Justo firmó ayer la orden de ejecución.

Aumenta la producción de azúcar en Rusia

MOSCU, enero 9. (P).—La producción de azúcar, granulada en panes, durante 1934, en la república soviética, fué en exceso de la cuota impuesta bajo el segundo plan quinquenal, según anuncios de hoy. Las cifras dadas son de 1,407,000 toneladas de azúcar granulada y de 479,000 toneladas de azúcar en panes.

La producción de sal en 1934 fué de 3,395,000 toneladas, o sea 200,000 menos que la cuota exigida.

Reparaciones al aeropuerto peruano Jorge Chávez

LIMA, Perú, enero 9 (P).—Los fondos colectados durante el período de amenaza de guerra con Colombia, serán usados, según decreto del gobierno, en comprar un taller y reparar la instalación de la Panagra en el puerto aéreo Jorge Chávez. También se harán otras reparaciones en el mismo aeropuerto.

Huelgas y complots siguen quitando la tranquilidad al gobierno de Cuba

(Continuación de la primera página)

mercados, medidas que por lo general están dando los resultados apetecidos.

Dijo que había tratado con el secretario Hull y Mr. Sumner Welles todo lo referente a las relaciones cubano-americanas. Para esta noche tenía una cita con el presidente en la Casa Blanca.

HOMBRES Y MUJERES ENFERMOS

Deficiencia crónica tratada con éxito por métodos modernos y científicos. Sangre, Piel, Enfermedades Nerviosas, Debilidad General, Bolestías de los Riñones, Catarras y Leucorreas (Gonorréas), Erupciones, Entumecimientos, Desórdenes Estomacales e Intestinales, Enfermedades del Riego, Hinchamientos, Neuritis y Reumatismo Crónico, Clíntica, Náliz, Garganta, Pulmónes, Bolestías de los Bronquios, y otras afecciones de Hombres y Mujeres, si tiene algún desorden que no entienda, consúltelo hoy con toda confianza.

EXAMENES DE LA SANGRE, ANÁLISIS LABORATORIO, RAYOS X, INYECCIONES DE SÉRUM Y VACUNA. Mis honorarios son moderados. EXAMEN Y CONSULTA GRATIS. SE HABLA ESPAÑOL.

DR. L. ZINS

Establecido más de 25 años. 110 East 16th St., N. Y. Entre 4a. Ave. e Irving Place. Horas: 9 a.m. a 8 p.m. Domingos 9 a.m. a 3 p.m.

Ingeniero notable y banquero, nuevo Cónsul General de Colombia en N. York

El doctor Gabriel Garcés en pleno desempeño de funciones.—Un cónsul optimista, modesto y competente.—Pro repatriación de cesantes en el "Cúcuta"

Apolítico confirmado y sinceramente convencido de que su gobierno pudo haber nombrado un funcionario con más experiencia que él para su cargo, el Dr. Gabriel Garcés, nuevo Cónsul General de Colombia.

Uno de sus primeros pasos como Cónsul General ha sido el recomendar al Departamento Relaciones Exteriores de su patria la repatriación, en el transporte "Cúcuta", de todas las familias colombianas residentes en Colombia y otras que realizó con firma G. Garcés y Arboleda. Se tiene también a la Sociedad de Ingenieros de Colombia.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

El nuevo Cónsul colombiano habla con entusiasmo y optimismo del progreso de su país, de la tranquilidad política, de sus perspectivas. Se felicita de que gran diario neoyorquino señale en reciente editorial que Colombia era uno de los poquísimos países hispanoamericanos donde no se había pasado el cambio de gobierno a un momento a otro. Ha dicho y tanto no se sabrá definitivamente la fecha fija de partida de dicho buque.

Ingeniero notable y banquero, nuevo Cónsul General de Colombia en N. York

El doctor Gabriel Garcés en pleno desempeño de funciones.—Un cónsul optimista, modesto y competente.—Pro repatriación de cesantes en el "Cúcuta"

El Hispano contrata el Hawthorne Fd. de Brooklyn para todo el año de 1935

El cuadro de la calle 14 juega el domingo con los New York Americans en el Starlight Park—Otros partidos para el próximo domingo.

El Hispano F. C. se ha asegurado por fin campo propio. Se nos informa que ha sido contratado, para todo el año, el Hawthorne Field, de Brooklyn. La "cancha," muy conocida, está, sin embargo, algo abandonada y será sometida por el club a algunas alteraciones antes de su reapertura.

La noticia será indudablemente recibida con beneplácito por los simpatizadores del Hispano, que así podrán formarle un ambiente de "casa propia" al cuadro, tan poderosa ayuda moral en los llamados "home-games."

El "team" de la Calle 14 se enfrentará el próximo domingo en el Starlight Park con los New York Americans, a las 2:30 P.M., en muy atractivo partido por el campeonato de la American Soccer League. Ambos han derrotado decisivamente a los temibles Phila. Germans, el Hispano por 4-1 y los Americans por 4-0, y el partido que se acerca promete ser de lo más emocionante.

Segura vs. Greenock

El próximo domingo se enfrentarán en el Segura Oval, Brooklyn, el Greenock W. S. B. y el Segura, en un partido correspondiente a las competencias de la Metropolitan Soccer League. El "kick-off" será a las 2:30 P.M.

En la misma "cancha," comenzando a las 12:30 P.M., jugarán el Centro Asturiano Infantil y el Swedish Jr.

Los astures presentarán una alineación con H. Guardado, T. Núñez, Al. San Anón, P. Galindo, L. Consentino, T. Prego, E. Elustondo, J. Rodríguez, J. Linares, F. Saragarte, J. Prego y G. Lucas.

E. Hispano—Cian Gordon

El próximo domingo se llevará a cabo en Elizabeth, N. J., un partido por el campeonato de la Union County League entre el Hispano F. C. de dicha localidad y el Cian Gordon.

Este "match" es de interés excepcional, toda vez que puede decidir las competencias.

Copa Nacional

He aquí el itinerario de la Rueda Olimpionica de la Copa Nacional Albertina: Día 19—Philadelphia Germans vs. Kensington F. C.; Día 20—Irish Amer. vs. Newark Germans, N. Y. Americans vs. Yonkers St. George, Brooklyn Celtics vs. St. Mary's Celtics, Canton vs. Stonewell, y Día 27—Scots Amer. vs. American Legion.

POR LOS TEATROS

(Continuación de la quinta página)

miento de la forma generosa e inspirada en que se ha rodado el famoso "film" utilizando los mejores medios y los más altos prestigios de la cinematografía, han creado un ambiente de expectación extraordinaria ante la proximidad del estreno de "La Doloresa".

La emoción sincera del sentido libreto del malogrado poeta aragonés Juan José Lorente y la música inspirada del genial maestro Serrano, triunfantes en la milenaria zarzuela, adquieren un realce y emotividad extraordinarios en la versión cinematográfica.

La zarzuela ha batido sin duda todos los "records" del éxito teatral. La película "La Doloresa", por técnica, interpretación, sonido, argumento y por la magistral belleza de sus páginas musicales, constituirá el mayor triunfo de nuestra producción nacional, será sin duda lo que ya se le pronostica con irrefragable lógica: la película de las multitudes.

CONTRA EL CINEMA

De la campaña política contra el "cinema". El vicepresidente de la Cámara Cinematográfica alemana ha declarado en la última junta que todas las productoras del país serán fusionadas por decreto. Y que Carl Froelich, el gran realizador, figurará como director de la entidad única. Por su parte, el ministro de Propaganda ha dicho que a la industria así fusionada se la colocará ante el dilema de hacer buenas películas o desaparecer.

Y ya sabemos todos lo que son buenas películas para el ministro de Propaganda del Reich.

De la campaña patriótica contra el "cinema". El Gobierno del Estado libre de Irlanda, ha decidido asumir la responsabilidad exclusiva de la producción cinematográfica. Los estudios serán construidos por el Estado y los productores extranjeros que quieran rodar películas en el país, solicitarán el oportuno permiso del

Habla el Arbitro

¿Cómo, cuándo y por qué hay faltas en los partidos de fútbol. La mayor parte de los incidentes en las "canchas" se deben al desconocimiento de los reglamentos por jugadores y público. El conocido "referee" señor Carlos Ferro explicará en esta sección la razón de muchos de los fallos más comunmente discutidos.

Lo agarró, and how!

Pregunta.—En un partido jugado el domingo pasado el árbitro castigó a un jugador por "agarrar"; sin embargo, todo lo que había hecho el jugador castigado había sido estirar su brazo, sin agarrar al otro jugador en el verdadero sentido de la expresión. ¿Obró con justicia el árbitro?

Respuesta.—Sí. Por "agarrar" en los reglamentos del juego se entiende también el hecho de obstruir al contrario con la mano o cualquier parte del brazo extendido. No es necesario que el jugador delincuente "agarre", cerrando la mano sobre cualquier parte del cuerpo de su contrario, para que exista la falta.

(Pregunte al señor Ferro, al cuidado de esta sección, cualquier duda que tenga sobre la legalidad de una jugada dudosa.)

Quiérese deportar a tres millones de extranjeros en Estados Unidos

(Continuación de la primera página)

al efecto de que la ley no se observe en debida forma, dijo: "Hauptmann, cuando ocurrió el secuestro del niño de Lindbergh, se hallaba ilegalmente en este país. Si la ley hubiera sido debidamente observada, hubiera estado en Alemania o en cualquier otra parte, pero no en los Estados Unidos."

"En mi opinión, el Departamento de Justicia es la única entidad que puede administrar la ley con propiedad."

15,000 lempiras para gastos en los juegos olímpicos

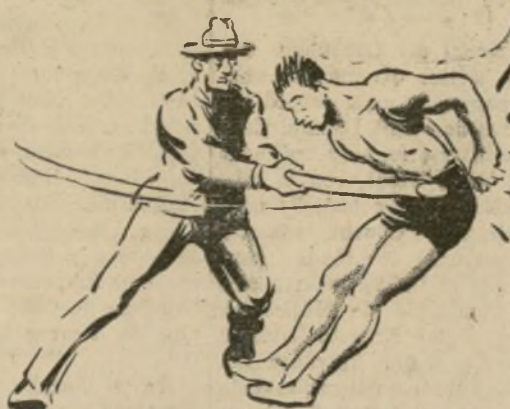
TEGUCIGALPA, enero 9. (A.P.)—El presidente del Congreso, Antonio C. Rivera, logró que el Congreso aprobara una partida de 15,000 lempiras para sufragar los gastos que ocasionará la participación de Honduras en los próximos juegos olímpicos de San Salvador.

MILAGROS del SPORT Por ROBERT EDGREN



¿RECUERDA?
El boxeador más resistente que ha conocido el "ring."

JOE GRIM

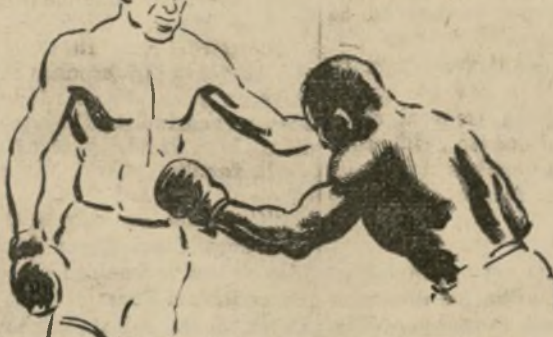


Grim sólo pesaba 155 lbs.; sin embargo, ni Fitzsimmons, Maher, Walcott, Carter, O'Brien o Gans pudieron ponerle K.O.

Entrenándose para Fitzsimmons, Grim dejaba a un hombre que le diera en el estómago con una estaca para fortalecer los músculos estomacales.



"Fitz" le derribó 17 veces, pero no le pudo dejar K.O. Dejando caer la guardia,



Grim invitó a Walcott a pegarle, pero el "demonio de Barbados" no pudo derribarlo.

CARRETERA EXCLUSIVAMENTE PARA CICLISTAS HA SIDO CONSTRUIDA EN MUNICH, ALEMANIA

Entre Munich y Starnbergh ha sido construida, en una longitud de 26 kilómetros, la primera carretera exclusivamente reservada para ciclistas (si es lícito llamar carretera a una vía por donde no pueden pasar los carros). Esta carretera, o mejor dicho ciclo-pista, será prolongada hasta Garmsisch-Partenkirchen. Durante el año 1935 se construirán otras ciclo-pistas desde Munich a los lagos de montaña vecinos y otros puntos pintorescos de la región alpina.

EL EXCURSIONISMO

En el curso del año 1934 se cumplió el primer cuarto de siglo, desde que fue fundada en Alemania la obra de los "Alberges para la juventud", respondiendo a la iniciativa de Richard Schirrmann, maestro de escuela de Altena, pequeña ciudad de Westfalia. De entonces acá, el desarrollo alcanzado por esta obra educadora de la juventud y exaltadora de las bellezas de la patria ha sido verdaderamente extraordinario. El número de hosterías o albergues para la juventud ("Jugendherbergen") se llaman en alemán) pasa de 2,000, distribuidos con densidad aproximadamente igual por todas las regiones de Alemania. La finalidad de los albergues es ofrecer a los jóvenes excursionistas de ambos sexos alojamientos baratos, limpios y regidos según normas de una sana disciplina física y moral. En los albergues para la juventud de Alemania son indistintamente acogidos los jóvenes excursionistas alemanes y los extranjeros. Para dar idea de la intensidad que ha alcanzado el excursionismo ha llegado a alcanzar entre la juventud alemana bastará decir que el número de peregrinaciones en los "Jugendherbergen" durante el año 1934 ha sido casi de 5 millones.

GUÍA DEL LECTOR

HOY
Junta del Vía del Mar Social Club.
8 p. m.
Junta del South America S. C., 8 p. m.
Junta de Bergondo y sus Contornos.
8.30 p. m.

SUPERAN 26 RECORDS DE NATACIÓN



Cinco ases del agua que entre todos superaron dos records mundiales y veinticuatro records nacionales durante una competencia en Miami. De izquierda a derecha: Mrs. Eleanor Holm Jarrett, de Nueva York; Miss Katherine Rawls, de Fort Lauderdale, Fla.; Ralph Flanagan, de Miami; Miss Alice Bridges, de Uxbridge, Mass., y Miss Anne Kight, de Homestead, Penna.

Yugoslavia bajo una tempestad de nieve de treinta horas

BELGRADO, enero 9. (A.P.)—Una tempestad de nieve que duró 30 horas interrumpió hoy el funcionamiento de los ferrocarriles de Yugoslavia y las comunicaciones telefónicas.

El contacto con la costa de Dalmacia prácticamente ha cesado del todo.

El tráfico urbano también se halla interrumpido y las calles están desiertas.

Aunque la tempestad ha causado grandes sufrimientos a los pobres, hasta ahora no se sabe que haya muertos.

Moses insiste en no renunciar ninguno de los dos puestos que ocupa

(Continuación de la primera página)

va a dar empleo a muchas personas.

Cierto comité que ha tomado cartas en este asunto ha dicho que la destitución de Mr. Moses de su puesto como Comisionado de Parques de la ciudad de Nueva York, sería una pérdida lamentable para la administración municipal.

Se ha solicitado del Presidente por algunas organizaciones civiles de Queens que intervenga en la solución de este asunto que está tomando ya proporciones alarmantes.

'La Hermana San Sulpicio' en la pantalla parlante

Con motivo del estreno de "La Hermana San Sulpicio" en España, se pretendió correr el rumor de que dicha película era un "doble" de la versión muda que se hizo y se estrenó hace algunos años.

Y eso no es cierto. La nueva versión de "La Hermana San Sulpicio" es absoluta y totalmente original y ha sido recientemente filmada en los estudios de la E. C. E. S. A., de Aranjuez.

Coincidió que la protagonista es Imperio Argentina y el director Florián Rey, los mismos que efectuaron la versión muda. Pero esta coincidencia no quiere decir nada.

"La Hermana San Sulpicio" ha sido rodada directamente por el sistema parlante, el desmoronamiento de esta nueva versión se diferencia ventajosamente de la versión muda.

Declaran feriados en Lima el 18 y 19 de enero

LIMA, Perú, enero 9. (A.P.)—El gobierno decretó oficialmente feriados los días 18 y 19 de enero en Lima y Callao, durante la conmemoración del cuarto centenario de la fundación de Lima. También decretó feriado la tarde del 26 de enero.

Mack dispuesto a retirarse si el pueblo quiere a Ruth para dirigir los Atléticos

Cree Connie que el Bambino no necesita un período de entrenamiento como piloto de una novena cualquiera—Ruth continuará una atracción, aún como manager.

FILADELFA, enero 9. (A.P.)—Connie Mack ha regresado a esta ciudad procedente de Japón en donde estuvo últimamente. Tan pronto llegó comentó con ciertos redactores que a él se acercaron en busca de informaciones deportivas, ciertas conjeturas que han estado circulando en el sentido de que Babe Ruth se uniría a los Atléticos en cualquier capacidad.

Este negó que Bing Miller, capitán de los Atléticos durante la pasada temporada haya sido sacado de su puesto como tal. También dijo que nada se ha hecho con relación a Frank (Pinky) Higgins en lo que respecta a negociación alguna con otro club.

Sobre los informes concernientes al bambino, el veterano Mack ha dicho que no sabe de ninguna campaña que se esté llevando a cabo para sacarlo a él de la línea principal y darle su puesto al "Rey del Bate".

¿Qué quiere decir toda esta habladuría sobre la venida de Ruth a los Atléticos?—preguntó. ¿Quiere el público que yo me retire y que el Bambino sea el manager de nuestra novena? Yo espero pilotar mi team hasta que tenga ochenta años, pero si el público desea que me retire, yo estaré dispuesto a hacerlo.

Le fué dicho que corrían rumores de que Ruth vendría a los Atléticos a ser un asistente suyo y que más tarde ocuparía su puesto. A esto contestó que Babe no necesita ser asistente de nadie y no quería serlo tampoco. Lo que Ruth quiere es ser manager de una novena.

¿No cree usted que Ruth se beneficiaría con un año de entrenamiento como manager?—No. Babe Ruth conoce este negocio a las mil maravillas y ha estado en él por espacio de veinte años. El no necesita entrenamiento como manager,—contestó Mack. Yo sé que Ruth sería una gran atracción. Babe lo ha sido siempre y continuará siéndolo.

—Esto no es lo corriente, ya que nunca he sabido de que un manager constituya una atracción para los fanáticos del deporte, pero en el caso del Bambino, me parece que esta regla general tiene que ser alterada. Pero yo no he hecho gestiones algunas para que esto suceda y no habré de hacerlas. Ruth es propiedad de los Yankees de Nueva York. Este es otro ángulo que las personas que

han estado emitiendo comentarios sobre este asunto no han visto. Mack descubrió, a grades de los planes que tiene para la temporada próxima. Repetidamente Jimmy Fox, ha venido actuando en la base ocupará el cajón de receptor durante la temporada 1935.

—Jimmy puede ser catch dijo. —En verdad este es un jugador que puede desempeñar cualquier base. Yo no tengo temeroso en cuanto a esto. Si Hooks, el joven que hace poco empezó nuestro club no puede empujar el cargo de primera base de la novena, entonces lo titularé por Lou Finney.

—Mis oficinas están abiertas durante algunos días más pero creo que haremos negociaciones algunas por ahora.

Desde hace algún tiempo venido hablando en los círculos deportistas del deseo que Ruth de ser manager de una ya que se ha retirado definitivamente del servicio activo en el diamante pelotero.

Decías que los Atléticos pedirían a Ruth el desempeño de puesto de manager de su novena, pero esto, como vemos expuesto por Connie Mack es algo que no ha sido considerado hasta ahora.

Es indiscutible, como afirmamos mismo Connie Mack que constituirá una atracción para fanáticos aunque el desempeño sea el de manager de una novena. El público famoso no olvida la carrera pelotero "Rey del Bate" y le seguirá doquiera vaya, tributándole aplausos de su admiración.

Fine y Araiza seguían ayer en un empuje

MEJICO, D. F., enero 9. (A.P.)—Rouben Fine, de Nueva York, el capitán J. J. Ariza, de Méjico, hoy empatados en el primer puesto del torneo internacional de ajedrez, en virtud de torneos en la octava vuelta.

He aquí los partidos terminados en esta vuelta: Fine derrotó a Alfonso Aguirre, el capitán Ariza ganó a Sánchez Lamego, y Lerd de Tejada.

Ariza y Fine han ganado partidos y perdido uno cada uno. En segundo lugar se encuentran Arthur W. Dake y H. Steiner, anotación de 5-1.

LA PRENSA

se vende en 1500 quioscos en Nueva York

Si Vd. desea comprarla en cualquier quiosco en que no esté de venta ahora, pídala al vendedor de ese quiosco que ordene uno o más ejemplares.

En caso de dificultad avise por teléfono o tarjeta postal a La Prensa, dando la dirección del quiosco que desea.

La Prensa con sólo una indicación de la voluntad de sus lectores, puede ser colocada para la venta en cualquier quiosco de Nueva York o en cualquier quiosco en los Estados Unidos.

Departamento de Circulación

245 Canal St., N. Y. C. Tel. CAnal 6-1200

La industria cinematográfica bajo el escrutinio de un gran jurado federal

ST. LOUIS, enero 9. (AP).—El St. Louis Post Dispatch dice hoy que el Departamento de Justicia trata de obtener de un Gran Jurado Federal que investiga las supuestas prácticas monopolísticas que abarcan toda la industria cinematográfica de los Estados Unidos, varios cargos por infracción de la ley Sherman.

El Jurado, que ha estado en sesión por tres días, ha citado unas cien compañías de películas, directoras y otros representantes.

Los funcionarios del Departamento de Justicia que conducen la investigación y los abogados de las compañías, entre ellos el senador James A. Reed de Missouri, han rehusado revelar la naturaleza del escrutinio.

El "Post Dispatch", sin embargo, dice que la encuesta "es el resultado de repetidas quejas hechas al Departamento de Justicia y a la Comisión Federal de Comercio por los exhibidores independientes en muchas ciudades del país."

Los independientes alegan, según el periódico, que "el convenio de caballeros" entre los productores controla también las cadenas de teatros y les impide obtener películas populares.

La investigación del jurado se inició después de la queja presentada por Allen L. Snyder, empresario de los teatros Ambassador, Missouri y Grand Central, de esta ciudad, al efecto de que no ha podido obtener para estrenos ninguna película de la Warner, First National, Paramount o RKO.

Russell Hardy y Harold L. Schiltz, sub procuradores especiales de Washington, representan al gobierno. Hardy fué el testigo que declaró ante la Junta Darrow de la NRA, que en su informe reportó "atrevimientos y agresivas tácticas monopolísticas en la industria del cine". Anteriormente Mr. Hardy había tratado de impedir que se aprobara el código de las películas.

El "Post Dispatch" dice que "en algunos círculos se considera la investigación como motivada en parte por el deseo de desviar la investigación del congreso en esta industria y en su código. Según informes, el Presidente Roosevelt ha recibido aviso del plan del Departamento de Justicia y aunque se ha hecho presión sobre él para que intervenga, se ha negado."

"Al presentar su caso, dice el periódico, el Departamento de Justicia sigue las censuras formuladas por la Junta Darrow, y los cargos serán presentados siempre por algún productor importante o propietario de un teatro en una ciudad y que los productores principales le den la preferencia para los estrenos."

"En esa forma los productores principales están en posición de decir al exhibidor independiente que ya tenían arreglos hechos para distribuir sus películas a otros teatros."

Esperase acuerdo de Francia e Italia con Alemania sobre armamentos

(Continuación de la primera página)

menzaron hoy los preparativos para asumir el control en los territorios del Norte y Este de África que Francia le concedió como parte del acuerdo franco-italiano.

El general Emilio Debono, Ministro de Colonias, piensa salir inmediatamente para Eritrea y la Somalia, donde consolidará las dos colonias bajo una sola administración e incorporará el área de 400 millas cuadradas cedidas por Francia en Somalia.

CAMBIOS

	EUROPA	AMERICA
Libra esterlina	1.00	1.00
Francos	1.00	1.00
Escudos	1.00	1.00
Coronas	1.00	1.00
...

	EUROPA	AMERICA
Libra esterlina	1.00	1.00
Francos	1.00	1.00
Escudos	1.00	1.00
Coronas	1.00	1.00
...

	EUROPA	AMERICA
Libra esterlina	1.00	1.00
Francos	1.00	1.00
Escudos	1.00	1.00
Coronas	1.00	1.00
...

	EUROPA	AMERICA
Libra esterlina	1.00	1.00
Francos	1.00	1.00
Escudos	1.00	1.00
Coronas	1.00	1.00
...

	EUROPA	AMERICA
Libra esterlina	1.00	1.00
Francos	1.00	1.00
Escudos	1.00	1.00
Coronas	1.00	1.00
...

	EUROPA	AMERICA
Libra esterlina	1.00	1.00
Francos	1.00	1.00
Escudos	1.00	1.00
Coronas	1.00	1.00
...

	EUROPA	AMERICA
Libra esterlina	1.00	1.00
Francos	1.00	1.00
Escudos	1.00	1.00
Coronas	1.00	1.00
...

	EUROPA	AMERICA
Libra esterlina	1.00	1.00
Francos	1.00	1.00
Escudos	1.00	1.00
Coronas	1.00	1.00
...

	EUROPA	AMERICA
Libra esterlina	1.00	1.00
Francos	1.00	1.00
Escudos	1.00	1.00
Coronas	1.00	1.00
...

Procesión de carros alegóricos en el centenario de la ciudad de Lima

LIMA, Perú, enero 9. (UP).—Deseosa la Municipalidad de Lima de que las fiestas y actuaciones conmemorativas del IV Centenario de la Fundación de esta capital adquieran el mayor realce ha acordado considerar, como uno de los números principales del programa que con tal objeto ha confeccionado, una procesión cívica nocturna de carros alegóricos la que deberá efectuarse a las nueve de la noche del día 17 de enero que es la víspera de esa efeméride.

En concepto de la Municipalidad de Lima, esta procesión constituirá el más destacado homenaje de las entidades e instituciones representativas de la ciudad a la fecha histórica que se va a conmemorar a la vez que será el exponente del buen gusto y del entusiasmo cívico de los limeños; habiéndose recomendado la esmerada presentación de los carros que en lo posible deben tener carácter evocativo y de acuerdo con la celebración histórica.

El alcalde municipal, señor Gallo, ha solicitado la cooperación particular para el mejor éxito de la procesión cívica nocturna que está organizando y durante la cual desfilarán carros primorosamente arreglados y bien iluminados, lo que contribuirá a dar a ese acto un aspecto sugestivo y que indudablemente será uno de los números más importantes del programa municipal con que esta ciudad va a celebrar el IV Centenario de su Fundación por el conquistador don Francisco Pizarro.

"¡Hauptmann es John!" declaró ayer rotundamente "Jasie"

(Continuación de la segunda página)

pasará un mes de vacaciones en Florida.

A bordo del "Ile de France" se dirige a Nueva York el detective Arthur Johnson, enviado a Alemania para investigar el caso de Hauptmann. Johnson viene acompañado de tres testigos cuya identidad se guarda celosamente.

De Oslo también han informado que Henry "Red" Johnson, de quien se tuvieron sospechas al principio de las investigaciones y que fué deportado más tarde, está dispuesto a declarar en los Estados Unidos si le pagan el pasaje.

Wilentz declaró en Flemington que Johnson desvaneció toda sospecha de su participación en el caso.

Los negociantes están de acuerdo con el control de los precios

(Continuación de la tercera página)

clarado que la organización habrá de seguir este curso. Otros oficiales de dicho departamento han dicho anteriormente que el control de los precios ha demostrado ser ineficiente.

La contestación que vino de las personas que asistieron a esta reunión fué que ellos estaban completamente seguros que los industriales y comerciantes querían que el control de los precios continuara como hasta el presente.

En una carta que fuera enviada por Mr. Alfred Reeves a Mr. Williams, éste decía que por votación unánime los directores de la Asociación de Manufactureros de automóviles se habían opuesto a la continuación de aquellas provisiones en los códigos que se refieren a la estipulación de precios y al control de la producción, añadiendo que si los costos de manufactura son menores y los precios menores también, aumentará el volumen de los negocios y por consiguiente el número de posiciones abiertas para aquellos que se encuentran sin trabajo.

Renunció el presidente del Partido Liberal de Chile

SANTIAGO, Chile, enero 9. (AP).—El presidente del Partido Liberal, Ladislao Errázuriz, renunció anoche después que el directorio rechazó una propuesta de ordenar a todos los miembros del partido en el Congreso que se opusieran al proyecto del gobierno sobre salario mínimo.

Vapor desaparecido con su tripulación

HULL, Inglaterra, enero 9. (AP).—El remolcador "Edgar Wallace" desapareció en el río Humber esta noche, cerca de este puerto y se teme que sus 15 tripulantes se hayan ahogado. Solo se recogió un sobreviviente.

LA PRENSA con sólo una indicación de la voluntad de sus lectores, puede ser colocada para la venta en cualquier número de la "Prensa" de los Estados Unidos.

DEPARTAMENTO DE CIRCULACION

FAIRGROUNDS MUTUOS

Total de 3 carreras... \$148.00

Total de 5 carreras... 198.20

Total de 7 carreras... 274.80

UN MITIN DEL CLUB DEL OSO POLAR EN CHICAGO



Miembros de la organización esperan que lleguen los demás compañeros para echar su nadada semanal en las heladas aguas del Lago Michigan, y mientras tanto calientan el cuerpo jugando con la bola sobre el hielo en la playa de Edgewater.

Industria, Banca y Comercio

LOS INGRESOS DEL TESORO ARGENTINO EN 1934 EXCEDIERON EN 29,700,000 PESOS A LOS DE 1933

BUENOS AIRES, Argentina, enero 9.—Un extraordinario aumento en las entradas del tesoro nacional en el mes de diciembre, ha elevado los ingresos del gobierno de Argentina para el año de 1934, en 29,700,000 pesos (\$9,800,000 al tipo oficial de cambio) sobre el total de 1933.

En diciembre último fueron colectados 83,300,000 de pesos en efectivo, al mismo tiempo que las entradas por operaciones de crédito del gobierno sumaban 37,000,000 de pesos.

Los ingresos del tesoro fiscal en el año 1934, sumaron 809,000,000 de pesos y entradas por operaciones de crédito fueron 174,300,000 pesos, haciendo un total de 983,300,000 pesos, o sean 324,489,000 dólares. Las cifras respectivas en el año 1933 fueron 787,200,000 de pesos y 166,400,000 pesos, haciendo un total de 953,600,000 pesos, equivalentes a 314,688,000 dólares.

Las cifras disponibles muestran que el gobierno ha reducido su capítulo de gastos de 352,500,000 pesos en 1933, a 344,400,000 pesos en 1934. Anótase una reducción en los costos del servicio de las deudas, que declinaron a 285,900,000 pesos, o sean 94,347,000 de dólares, contra 290,800,000 de pesos (\$95,964,000) que fueron en 1933. Esto como resultado del éxito en las operaciones de conversión de la deuda.

Se dió este informe y también la noticia de que al respecto de ese asunto hay bastante trabajo avanzado, con casas serias de España, que negocian en café desde hace años y que están dispuestas a realizar el negocio, bajo los auspicios de la Cámara de Comercio de Barcelona y algunas otras entidades similares de la península.

WASHINGTON, D. C., enero 9. (AP).—Las cuotas para la importación de azúcar asignadas a 28 países extranjeros, exclusive Cuba, suman un total de 16,638 toneladas.

Entre éstas está incluida Perú con 7,343,000 libras.

Informan de San José, Costa Rica, que la cámara de comercio española ha entrado en negociaciones con tostadores de Barcelona, Santander, La Coruña, y Cádiz para establecer el sistema de compensaciones.

Por intermedio de la Cámara de Comercio Española y de algunos comerciantes españoles, se han enviado muestras de café a tostadores de Santander, Coruña, Cádiz y Barcelona. Se tiene el propósito de intensificar los negocios de café con España, para obtener mayores facilidades en cuanto se establezcan las compensaciones de mercaderías por divisas extranjeras, tal como se está haciendo ya con Alemania.

Se dió este informe y también la noticia de que al respecto de ese asunto hay bastante trabajo avanzado, con casas serias de España, que negocian en café desde hace años y que están dispuestas a realizar el negocio, bajo los auspicios de la Cámara de Comercio de Barcelona y algunas otras entidades similares de la península.

El vapor petrolero "Grozny", que desde Hamburgo se dirigía a Batum, envió ayer un SOS anunciando que había perdido su rumbo. El vapor "Batumi" se hallaba hoy cerca de él tratando de transbordar la tripulación. En Eupatoria el vapor "Bolshhevik" se hallaba también en peligro a causa del hielo.

La perforación de pozos en el distrito de Baku se suspendió a causa de la nieve y el frío extremo. La temperatura bajó a 31 grados bajo cero Fahrenheit en la cuenca del Donetz y la producción de hulla sufrió grandes retardos. Se han recibido informes de que hay un gran número de locomotoras detenidas por congelación del agua.

El vapor petrolero "Grozny", que desde Hamburgo se dirigía a Batum, envió ayer un SOS anunciando que había perdido su rumbo. El vapor "Batumi" se hallaba hoy cerca de él tratando de transbordar la tripulación. En Eupatoria el vapor "Bolshhevik" se hallaba también en peligro a causa del hielo.

La perforación de pozos en el distrito de Baku se suspendió a causa de la nieve y el frío extremo. La temperatura bajó a 31 grados bajo cero Fahrenheit en la cuenca del Donetz y la producción de hulla sufrió grandes retardos. Se han recibido informes de que hay un gran número de locomotoras detenidas por congelación del agua.

El vapor petrolero "Grozny", que desde Hamburgo se dirigía a Batum, envió ayer un SOS anunciando que había perdido su rumbo. El vapor "Batumi" se hallaba hoy cerca de él tratando de transbordar la tripulación. En Eupatoria el vapor "Bolshhevik" se hallaba también en peligro a causa del hielo.

La perforación de pozos en el distrito de Baku se suspendió a causa de la nieve y el frío extremo. La temperatura bajó a 31 grados bajo cero Fahrenheit en la cuenca del Donetz y la producción de hulla sufrió grandes retardos. Se han recibido informes de que hay un gran número de locomotoras detenidas por congelación del agua.

El vapor petrolero "Grozny", que desde Hamburgo se dirigía a Batum, envió ayer un SOS anunciando que había perdido su rumbo. El vapor "Batumi" se hallaba hoy cerca de él tratando de transbordar la tripulación. En Eupatoria el vapor "Bolshhevik" se hallaba también en peligro a causa del hielo.

La perforación de pozos en el distrito de Baku se suspendió a causa de la nieve y el frío extremo. La temperatura bajó a 31 grados bajo cero Fahrenheit en la cuenca del Donetz y la producción de hulla sufrió grandes retardos. Se han recibido informes de que hay un gran número de locomotoras detenidas por congelación del agua.

El vapor petrolero "Grozny", que desde Hamburgo se dirigía a Batum, envió ayer un SOS anunciando que había perdido su rumbo. El vapor "Batumi" se hallaba hoy cerca de él tratando de transbordar la tripulación. En Eupatoria el vapor "Bolshhevik" se hallaba también en peligro a causa del hielo.

La perforación de pozos en el distrito de Baku se suspendió a causa de la nieve y el frío extremo. La temperatura bajó a 31 grados bajo cero Fahrenheit en la cuenca del Donetz y la producción de hulla sufrió grandes retardos. Se han recibido informes de que hay un gran número de locomotoras detenidas por congelación del agua.

El vapor petrolero "Grozny", que desde Hamburgo se dirigía a Batum, envió ayer un SOS anunciando que había perdido su rumbo. El vapor "Batumi" se hallaba hoy cerca de él tratando de transbordar la tripulación. En Eupatoria el vapor "Bolshhevik" se hallaba también en peligro a causa del hielo.

La perforación de pozos en el distrito de Baku se suspendió a causa de la nieve y el frío extremo. La temperatura bajó a 31 grados bajo cero Fahrenheit en la cuenca del Donetz y la producción de hulla sufrió grandes retardos. Se han recibido informes de que hay un gran número de locomotoras detenidas por congelación del agua.

NOTAS DE LA COLONIA

(Continuación de la quinta página)

súbita fué una sorpresa para la colonia hispana donde gozaba de gran simpatía.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

El sepelio por lo concurrido y por el número de ofrendas florales, fué una viva manifestación de la consideración y el aprecio que gozaba Encarnación Torruella en el corazón de sus amigos.

NOTAS DEL PUERTO

VAPORES QUE LLEGAN

Jueves, 10 de enero.
BREMEN, de Cherburgo, enero 8, al muelle 15, río Norte, por la mañana.
CHAMPLAIN, de Havre, enero 3, al muelle 15, río Norte, por la mañana.
MINARCO, de la Habana, enero 8, al muelle 15, río Norte, por la mañana.
PIATANO, de Puerto Barrios, por la mañana.
Cortés, enero 5 y 6, al muelle 7, río Norte, a las 2.30 p. m.
Viernes, 11 de enero.
GATUN, de la Ceiba, enero 6, al muelle 15, río Norte, a las 8 a. m.
Sábado, 12 de enero.
PRESIDENT WILSON, de la Habana, muelle 5, Erie Terminal, Jersey City, por la mañana.
Domingo, 13 de enero.
QUIRICA, de Puerto Limón, Cristóbal, de la Habana, enero 6, 7 y 10, al muelle 7, río Norte, a las 5 p. m.
SHIMNEY, de Veracruz, a la Habana, enero 7 y 10, al muelle 14, río Este, a las 3 p. m.

VAPORES QUE SALEN

Jueves, 10 de enero.
BORINQUEN, para San Juan, del muelle 15, río Este, a las 3 p. m.
CAUTO, para Tampico, Puerto México y Progreso, del muelle 13, río Este, por la mañana.
CINGALESE PRINCE, para Manila, del muelle 4, Y. Docks, Brooklyn, por la mañana.
EMPEROR OF BRITAIN, para Gibraltar, del muelle 53, río Norte, a las 12 m.
GERTRUDE MAERZ, para Manila, del muelle 18, Y. Docks, Brooklyn, por la mañana.
OLYMPIA, para Barcelona, del final de la calle Columbia, Brooklyn, por la mañana.
ORIZABA, para la Habana, Progreso y Veracruz, del muelle 13, río Este, a las 4 p. m.
PASTORES, para Puerto Colombia, Cartagena y Cristóbal, del muelle 8, Y. Docks, Brooklyn, a las 12 m.
PRESIDENT VAN BUREN, para la Habana y Cristóbal, del muelle 9, Erie Terminal, Jersey City, a las 4 p. m.
VERAGUA, para la Habana, Cristóbal y Puerto Limón, del muelle 9, río Norte, a las 4 p. m.
WILLIAM LUCKENBACH, para Cristóbal, del final de la calle 35, Brooklyn, a las 4 p. m.
Viernes, 11 de enero.
AMERICAN BANKER, para Londres, del muelle 15, río Norte, a las 4 p. m.
BREMEN, para Cherburgo, del muelle 15, río Norte, a las 11.59 p. m.
HECTOR, para Buenos Aires, del muelle 15, río Norte, a las 11.59 p. m.
RESOLTE, para Tángier, Palma de Mallorca y Barcelona, del muelle 8, río Norte, a las 11.59 p. m.
SANTO ESPASANT, para Cádiz, Maracaibo y Puerto Cabello, del muelle 12, N. Y. Docks, Brooklyn, a las 4 p. m.
Sábado, 12 de enero.
CHAMPLAIN, para Havre, del muelle 15, río Norte, a las 12 m.
EMILIA, para San Juan, del muelle 22, río Norte, a las 12 m.
GATUN, para la Ceiba, del muelle 15, río Norte, a las 12 m.
KEKET, para Puerto Plata, del muelle 21, N. Y. Docks, Brooklyn, a las 12 m.
NORTHERN PRINCE, para Montevideo y Buenos Aires, del muelle 14, río Norte, a las 12 m.
PENNSYLVANIA, para Cristóbal, del muelle 15, río Norte, a las 12 m.
PENNSYLVANIA, para Cristóbal, del muelle 6, Bush Docks, Brooklyn, a las 4 p. m.
PIATANO, para Puerto Barrios y Puerto Cortés, del muelle 3, río Norte, a las 12 m.
SAN JUAN, para San Juan, del muelle 15, río Este, a las 12 m.
THERESA, para Puerto Colombia, Buenaventura, Guayaquil, Talara, Callao, Molendo, Arica, Toconillita, Antofagasta, Chacabuco, Terminal, Valparaíso, del muelle 33, Atlantic Terminal, Brooklyn, a las 12 m.
TOSBERG, para Barcelona, del final de la calle Columbia, Brooklyn, por la mañana.
ULICA, para Cristóbal, Cartagena, Puerto Colombia y Santa Marta, del muelle 9, río Norte, a las 12 m.
VULCANIA, para Gibraltar, del muelle 57, río Norte, a las 12 m.

LLEGADA DE PASAJEROS

VAPOR "SANTA RITA" (Grace Line)
Lista de los pasajeros que llegaron ayer en este vapor de puertos del Pacífico:
Señoras G. Ferrier y K. Platt; señoras Josefina Lijunqu y E. Platt; señoras Pedro Almonzor, W. Ferrier y Luciano Jaramillo.
VAPOR "BORINQUEN" (New York & Porto Rico Line)
Lista de los pasajeros que llegaron ayer en este vapor de San Juan:
Señoras María A. Brown, Henry Brown Jr., señoras L. Barreto, Juan Cabrer, Agustín Cabrer, Luis Cuyar, señoras Minerva Daniel, Julio T. Guzmán, señoras Norma García, Antonina G. de Hernández, señoras María P. Hernández, Julia Morales, Juan Martínez, señoras Harry Molina Jr., señoras Kathryn Molina, Edward Molina, Jimenez, señoras Roberto Rodríguez, Pedro Juan Rosaly Jr., señoras Gladys Rolé, Antonio Rolé Jr., José Rafael Santiago, señoras Isabel Sauri, Manuel Sierra, señoras E. Story, señoras María del C. Lawler, Alfredo Martín, Julio A. Rieck, Luis María Álvarez, Hectorino Álvarez, Fernando Bruz, Vascuña Brunel, Luis Brunel, Pedro Benítez, Concha Castro, Julia Dumas, Félix Dumas, Eusebio Dumas, Tomás Montalvo, Antonio M. Parrilla, Carmen F. Parrilla, Carlos Pérez, Luis María Pérez, Néstor Pérez, Ramona Pérez, Juanita Rivera, Adelita Rosendo, María María Rosendo, señoras Rosa Rodríguez, Ursula Beech González, Mercedes González, Leonor González.

LISTAS AVANZADAS DE PASAJEROS

VAPOR "BORINQUEN" (New York & Porto Rico Line)
Lista de los pasajeros que salen mañana en este vapor de San Juan:
Señoras P. de Blánco, Carmen Martínez, F. Fernández, María Molina, Julia Rivera, C. Sanabria, O. Sanabria, Juana López, Amadeo Barletta, Rafael Bravo, J. Cabassa, María González, Arturo Quintana, H. Quintana, Aronista y R. Collazo, señoras Gloria Molina, Carmen Rodríguez, María Guzmán, María Zurita, Carlota Cianchini, María Martín, Josefina Cabassa, A. Quintana, María Quintana, Vascuña Quintana, Eduardo Martínez, Francisco Martínez, Virgilio Santos, Miguel Vascuña, L. Lizard, Eduardo López, G. Kober, Alberto Navarez, Ramón Arias, Ricardo Quintana, Amado Quintana, H. López, J. Cabassa, P. Rovira, Arturo Quintana, J. Quintana, J. Magella, Justo Arias, M. Quintana, J. Quintana.
VAPOR "ORIENTE" (Ward Line)
Lista de los pasajeros que salen hoy en este vapor, para la Habana:
Señoras Arturo Valdivia, Antonio